POLITECNICO DI TORINO
Repository ISTITUZIONALE

Editoriale. Per Giorgio De Ferrari / Editorial. For Giorgio De Ferrari

Original
Editoriale. Per Giorgio De Ferrari / Editorial. For Giorgio De Ferrari / Rolfo, D.. - In: ATTI E RASSEGNA TECNICA. - ISSN 0004-7287. - ELETTRONICO. - LXXX-3:ottobre 2026(2026), pp. 5-5.

Availability:
This version is available at: 11583/3018127 since: 2026-11-18T16:19:52Z

Publisher:
Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino

Published
DOI:

Terms of use:

This article is made available under terms and conditions as specified in the corresponding bibliographic description in the repository

Publisher copyright

(Article begins on next page)

21 November 2026

RIVISTA FONDATA A TORINO NEL 1867
A&RT



Giorgio De Ferrari

Storie di design, tra interni ed esterni

ATTI E RASSEGNA TECNICA
DELLA SOCIETA DEGLI INGEGNERI E DEGLI ARCHITETTI IN TORINO

ANNO 159

LXXX-3

NUOVA SERIE

OTTOBRE 2026

ATTI E RASSEGNA TECNICA

DELLA SOCIETÀ DEGLI INGEGNERI E DEGLI ARCHITETTI IN TORINO

RIVISTA FONDATA A TORINO NEL 1867

NUOVA SERIE - ANNO LXXX - NUMERO 3 - OTTOBRE 2026

Direttore	Davide Rolfo
Caporedattore	Francesco Novelli
Comitato scientifico	Carla Bartolozzi, Paolo Biancone, Pietro Cazzato, Cristina Cuneo, Alessandro De Magistris, Guglielmo Demichelis, Giovanni Durbiano, Roberto Fraternali, Stéphane Garnero, Claudio Germak, Diego Giachello, Andrea Longhi, Francesco Novelli, Frida Occelli, Marco Orlando, Davide Rolfo, Valerio Rosa, Angioletta Voghera
Comitato di redazione	Daniele Dabbene, Giulia De Lucia, Elena Gianasso, Elena Greco, Noemi Mafrici, Chiara Surra
Impaginazione e grafica	Luisa Montobbio

art.siat.torino.it

«Atti e Rassegna Tecnica della Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino» è riconosciuta come Rivista scientifica dall'ANVUR - Agenzia Nazionale di Valutazione del Sistema Universitario e della Ricerca per le Aree 08 - Ingegneria Civile e Architettura, 10 - Scienze dell'Antichità, filologico-letterarie e storico-artistiche, 11 - Scienze storiche, filosofiche, pedagogiche, psicologiche (aggiornamento 14.03.2024).

Annate dal 1868 al 2007: digit.biblio.polito.it/atti.html
Articoli indicizzati dal 1947: www.cnba.it/spogli
Digitalizzazione curata dal Sistema Bibliotecario del Politecnico di Torino

Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino
corso Massimo d'Azeglio 42, 10123 Torino - siat.torino.it

USPI

ISSN 0004-7287
10.69100/A_RT.202603

Distribuito con Licenza Creative Commons Attribuzione - Non commerciale - Condividi allo stesso modo 4.0 Internazionale
Licensed under a Creative Commons Attribution - NonCommercial - ShareAlike 4.0 International License

Questo numero di «A&RT» accompagna la mostra
Giorgio De Ferrari. Storie di design, tra interni ed esterni
Sala delle Colonne, Castello del Valentino
30 ottobre – 13 novembre 2026

Un progetto di
Claudio Germak, Dipartimento di Architettura e Design, Politecnico di Torino
Vittorio Jacomussi, Studio De Ferrari Architetti
Alberto Cavallero, designer

In collaborazione con
Davide Alaimo, architetto
Anna Cerrocchi e Alberto Nada, coordinamento Focus Design OAT - Ordine Architetti PPC di Torino
Paolo Maccarrone, co-fondatore del Circolo del Design Torino
Davide Rolfo, Dipartimento di Architettura e Design, Politecnico di Torino

Organizzazione
Studio De Ferrari Architetti
Alberto Cavallero, designer
Stefano Vellano, SIAT

Un ringraziamento speciale a Paola de Ferrari e Studio De Ferrari Architetti
per il prestito di opere e documenti.

Curatori del numero
Vittorio Jacomussi, Davide Rolfo

Con il patrocinio di
Dipartimento di Architettura e Design, Politecnico di Torino
Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino
Ordine Architetti PPC di Torino

Sponsor
Artespazio S.r.l.
BPE Monaco S.r.l.
Costruzioni Generali Gilardi S.p.A.
Docks Group S.A.S.
Dott. Gallina S.r.l.
ICZ S.p.A. - Gruppo Intercostruzioni
IGPDecaux
IPE Progetti Group
Nuova SIET S.p.A.
Rimani S.r.l.
Torino Design S.r.l.
Woodex S.r.l.

Stampa su cartone
Sirea, Torino
La mostra è allestita con cartone alveolare riciclato da una precedente esposizione
presso la Sala delle Colonne.

Immagine di copertina
@Pier Paolo Ramassa

Indice

Davide Rolfo	**Editoriale. Per Giorgio De Ferrari** *Editorial. For Giorgio De Ferrari*	5
Michele Bonino	**Presentazione** *Introduction*	7
Claudio Germak, Vittorio Jacomussi	**Giorgio De Ferrari. Storie di design, tra interni ed esterni: una mostra e un numero di rivista** *Giorgio De Ferrari. Design stories, between interiors and exteriors: an exhibition and a magazine issue*	9

IL DOCENTE

Gianni Torretta	**La Facoltà di Architettura all'epoca della formazione di Giorgio De Ferrari** *The Faculty of Architecture during the time of Giorgio De Ferrari's education*	13
Pier Paolo Peruccio, Ali Filippini	**Giorgio De Ferrari e la didattica del design** *Giorgio De Ferrari and Design Education*	15
Luigi Bistagnino	**Nascita ed evoluzione dell'insegnamento del design al Politecnico di Torino** *The Origins and Development of Design Education at the Politecnico di Torino*	20
Claudio Germak	**Design per la città. Progetti, piani e strategie per la scena urbana** *Design for the City. Projects, Plans, and Strategies for the Urban Scene*	23
Davide e Gabriele Adriano	**Minestrina o carnevale di Rio** *Thin soup or the Rio Carnival*	29
Davide Alaimo	**Leggere il progetto. Giorgio De Ferrari interprete degli arredi di Carlo Mollino e Mario Passanti** *Reading the Project. Giorgio De Ferrari on the Furniture of Carlo Mollino and Mario Passanti*	34

IL PROGETTISTA

Aimaro Isola	**Giorgio, "Dodo" De Ferrari**	39
Armando Baietto	**Giorgio De Ferrari architetto. Il progetto come conoscenza** *Giorgio De Ferrari, Architect. Design as Knowledge*	43
Vittorio Jacomussi	**Giorgio De Ferrari. L'attività professionale tra architettura e design** *Giorgio De Ferrari: His Professional Career in Architecture and Design*	49

Paolo Maccarrone	**Giorgio De Ferrari tra progetto e formazione** *Giorgio De Ferrari: Between Design Practice and Education*	52
Davide Alaimo	**Dal pezzo unico alla serie. Giorgio De Ferrari progettista di mobili** *From One-Off Pieces to Serial Production. Giorgio De Ferrari as Furniture Designer*	57

IL PRESIDENTE DELLA SIAT

Marco Filippi	**Giorgio De Ferrari, presidente della Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino (1992-1994)** *Giorgio De Ferrari, President of the Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino (1992–1994)*	63
Claudia De Giorgi	**Torino Design e Piemonte Torino Design. L'intuizione di Giorgio De Ferrari del design come risorsa strategica** *Torino Design and Piemonte Torino Design: Giorgio De Ferrari's Insight into Design as a Strategic Resource*	66
Roberto Piatti	**Giorgio De Ferrari e l'esperienza di Torino Design** *Giorgio De Ferrari and the Torino Design Experience*	71
Davide Rolfo	**Giorgio De Ferrari e «Atti e Rassegna Tecnica»** *Giorgio De Ferrari and «Atti e Rassegna Tecnica»*	73

LA MOSTRA

	Il catalogo *The catalogue*	81

IL CONVEGNO

Alberto Nada	**Sul metodo e sul Design per la città** *On Method and Design for the City*	123
	Convegno "Il design per la città" | Visioni per lo spazio urbano	126

Editoriale. Per Giorgio De Ferrari
Editorial. For Giorgio De Ferrari

DAVIDE ROLFO
Direttore di «A&RT»

Questo numero di «A&RT» nasce in occasione della mostra *Giorgio De Ferrari. Storie di design, tra interni ed esterni*, organizzata in occasione dei 30 anni del corso di studi in Disegno industriale e dei 100 anni della Scuola di architettura di Torino.
La prima parte della rivista raccoglie saggi e testimonianze sui vari aspetti dell'attività di De Ferrari, nonché alcuni omaggi e ricordi personali. I diversi contributi di colleghi, amici, collaboratori, ex allievi, sono organizzati nelle sezioni *Il docente*, *Il progettista*, *Il Presidente della SIAT*, a definire i diversi assi lungo i quali si è sviluppata l'attività di De Ferrari: accademia, professione, promozione culturale.
La seconda parte dà conto della mostra allestita presso la Sala delle Colonne del Castello del Valentino – prima occasione di abbracciare con un unico sguardo moltissimi dei prodotti dell'attività progettuale di De Ferrari – diventando a tutti gli effetti il catalogo della mostra stessa.
Oltre al riconoscimento della rilevanza dell'attività accademica e professionale di De Ferrari, la SIAT e «Atti e Rassegna Tecnica» hanno importanti ulteriori ragioni per partecipare all'iniziativa in suo onore: Giorgio De Ferrari è stato Presidente della Società e Direttore della rivista nel triennio 1992-95. Quella di De Ferrari è stata una presidenza estremamente dinamica e modernizzatrice, che ha visto mettere in atto importanti iniziative, come i viaggi societari a Chicago e in Giappone e la fondamentale mostra *Torino Design*; allo stesso tempo, «Atti e Rassegna Tecnica» è stata profondamente rinnovata nella struttura e nella forma, assumendo il carattere che per certi versi conserva tuttora.
La SIAT, con l'occasione della mostra, esprime quindi la sua sentita riconoscenza nei confronti del Presidente De Ferrari ed è orgogliosa di inserire questo fascicolo di «A&RT» nella sequenza che ha visto dedicare numeri ad altre insigni figure dell'architettura torinese, come Roberto Gabetti (dicembre 2001), Gino Levi-Montalcini (dicembre 2003), Giuseppe Raineri (gennaio 2009).
Una nota ulteriore: chi scrive ha avuto il privilegio, a metà degli anni Novanta, di aver avuto Giorgio De Ferrari come docente del corso di Disegno industriale: benché non sia stata quella del design la strada poi percorsa, l'insegnamento di De Ferrari, caratterizzato da competenza, concretezza e capacità maieutiche, rimane uno dei più rilevanti che abbia avuto la fortuna di incontrare. Alla gratitudine istituzionale della SIAT si aggiunge anche quella personale dell'ex allievo.